

storyweaver Community

Level 1
Emergent Reader

أحب القراءة

Original Publisher: African Storybook Initiative
Author: Letta Machoga
Illustrator: Wiehan de Jager
Translator: Rehab Hassan



أنـــا أحب القراءة

I like to read

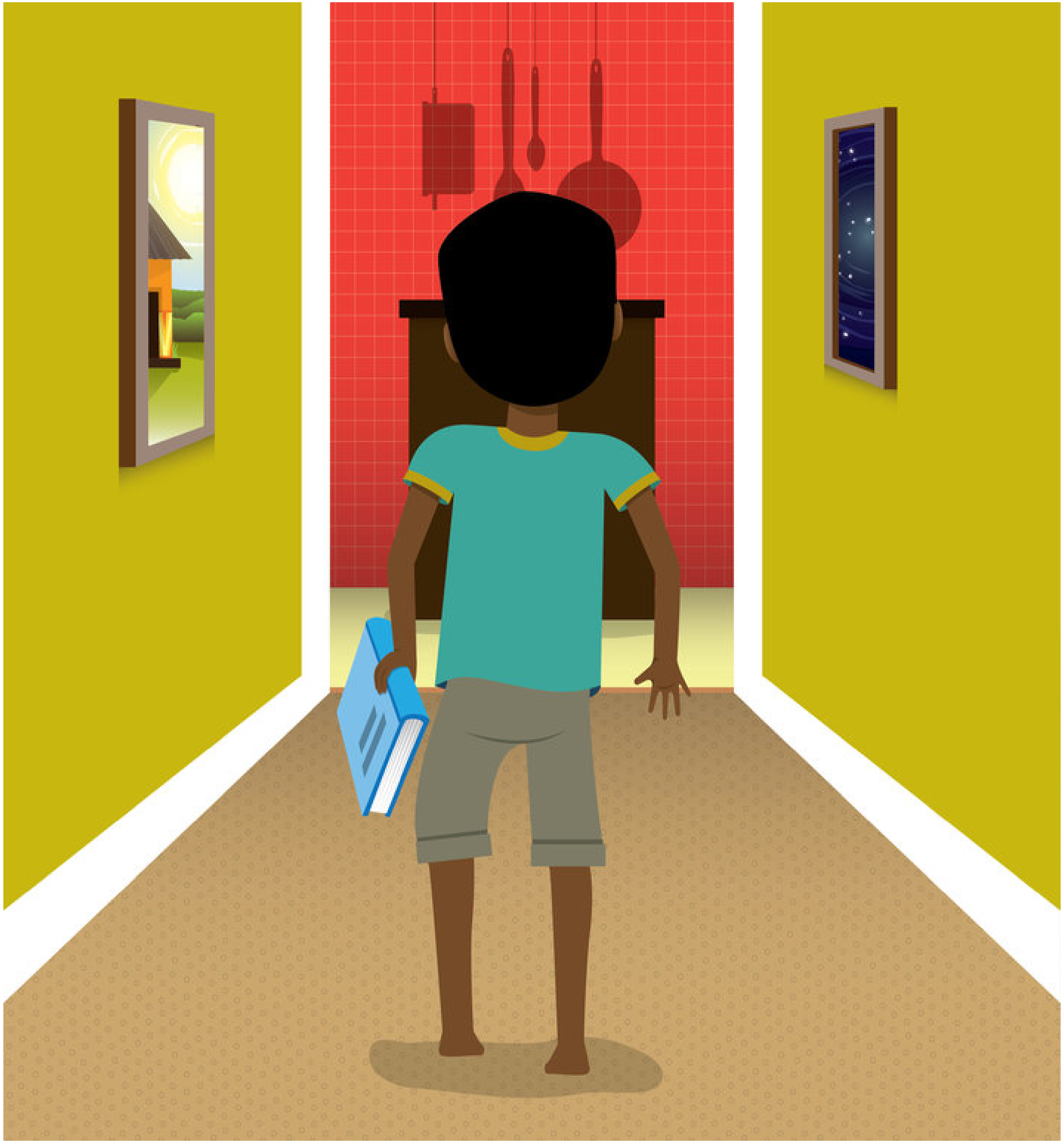


لِـــمن استطيع أن أقرأ؟
?Who can I read to



أختي نائمة.

.My sister is asleep



لِــمن استطيع أن أقرأ؟

?Who can I read to



أُمِّي و جَدَتي مَشْغُولَتَان.

My mother and my grandmother are busy



لِــمن استطيع أن أقرأ؟

?Who can I read to



أبِي و جَدِّي
مشغولـان.

My father and
grandfather
.are busy



لِــمن استطيع أن أقرأ؟

استطيع أن أقرأ لِــنَفْسِي

?Who can I read to

I can read to myself

Story Attribution:

This story: أحب القراءة is translated by Rehab Hassan . The © for this translation lies with Rehab Hassan, 2021. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: 'I Like to Read', by Letta Machoga . © African Storybook Initiative , 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Images Attributions:

Cover page: A boy reading on a chair, by Wiehan de Jager © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: A boy reading a book on a chair, by Wiehan de Jager © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: A boy enters a room with a baby in a crib, by Wiehan de Jager © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: A boy stands at the crib of a baby, by Wiehan de Jager © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: A boy standing in the hallway with a book in hand, by Wiehan de Jager © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: Two women cooking in the kitchen, and a boy watching them, by Wiehan de Jager © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: Boy thinking of two men, by Wiehan de Jager © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: A boy reading a book on the bed, by Wiehan de Jager © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: Boy reading a book on the bed, by Wiehan de Jager © Wiehan de Jager, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

أحب القراءة
(Arabic)

يريد الولد أن يقرأ الكتاب لأي شخص ولكن الجميع مشغولون

This is a Level 1 book for children who can read easy words, less than 50 words